

国際奉仕委員会 08～09 年度事業報告

2009 年 6 月 11 日

委員長 渡邊徹雄

① カンボジア支援（継続事業）

2008 年 11 月 23 日～26 日現地視察を実施した。

参加者は吉田会長、服部委員長、藤田さんの 3 名。

本年度カンボジア支援事業の内容は 2 つあり、

1) 看護師を週 3 日～4 日程度派遣することや薬品等の消耗品購入のための資金援助を行った。

2) 継続事業内容を明文化するため、契約書（事務局に保存）を交わした。

骨子は、今年度より 5 年間維持管理費用として月額 50,000 円（年額 600,000 円）資金援助することである。

② パラオ R.C.への表敬訪問

2009 年 2 月 7 日～11 日実施。

参加者は服部委員長と、ダイビング同好会の水野さん、松本さん、植木さん、柴田さんの 5 名。

姉妹クラブ締結の可能性を探るため昨年につき 2 回目の訪問となった。訪問したパラオ R.C.からは歓待を受け、また次年度の招待も受け帰国した。

詳しい様子を 2009 年 5 月号の「ガバナー月信」に掲載した。

③ 地区委員長会議（08' 7 月 18 日、09' 4 月 23 日）に出席した。

付記

年初より国際奉仕委員長を担当された服部鈺治さんが 2009 年 3 月末に退会されたため、4 月より渡邊が引き継いだ。



## 覚 書

名古屋丸の内ロータリークラブのカンボジア王国 Kampot 州 Kampot 郡 Prey Thnarng 村における子供たちの健康及び保健衛生への支援活動に際し Dr. So Kean Teck と、以下の項目について取り決める。

1. 医療施設への支援金は年額60万円(月5万円)とする。
2. 支援する期間は2008年7月～2012年6月までの5年間とする。
3. その他事業については、名古屋丸の内ロータリークラブと Dr. So Kean Teck との間でその都度取り決める。

以上の項目に関し、名古屋丸の内ロータリークラブと Dr. So Kean Teck は合意に達したので証書2通を作成し、各自署名し、各々その1通を所有するものとする。

2008年11月24日

名古屋丸の内ロータリークラブ

会 長 音 田 光 一

名古屋丸の内ロータリークラブ

国際奉仕委員長 服 部 創 治

現地プロジェクトマネージャー

Dr. So Kean Teck



# AGREEMENT

On the occasion of the support activity for the children's health and insurance hygiene of The Rotary Club of Nagoya Marunouchi to the village of Prey Thnarng, Kampot county, Kampot State in Kingdom of Cambodia, The Rotary Club of Nagoya Marunouchi agrees with Dr. So Kean Teck as follows.

1. The amount of support as the local representative for Dr. So Kean Teck assumes to be annual 600,000 yen (50,000 yen a month) .
2. The period of support shall be 5 years from July, 2008 to June, 2012.
3. In addition, the other projects shall be arranged at the time upon the mutual consent of The Rotary Club of Nagoya Marunouchi and Dr. So Kean Teak.

The Rotary Club of Nagoya Marunouchi and Dr. So Kean Teck reached an agreement with the above-mentioned terms, should make two papers to sign and own each part.

November 24, 2008

The Rotary Club of Nagoya Marunouchi

President

*Naichi Yoshida*

The Rotary Club of Nagoya Marunouchi

Chairman of International Service Committee

*Satoshi Iatani*

Project Manager

*[Signature]*

*Dr. So Kean tek*